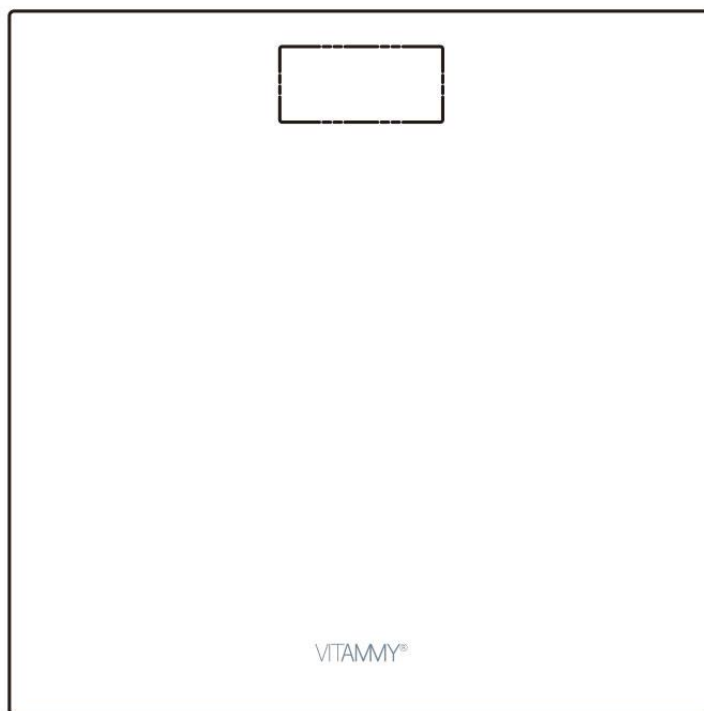


VITAMMY®

LAMINA

Felhasználói kézikönyv



Használat előtt tanácsos elolvasni a használati útmutatót.

BEVEZETÉS

Ez az eszköz 5 - 180 kg testtömeg-értékeket ad. Ez a kézikönyv fontos biztonsági információkat, gondozási szabályokat és az eszköz helyes használatát tartalmazza.

JELLEMZŐK

1. Gyors mérés
2. Törölje az adatokat a képernyőről
3. Automatikus kikapcsolás

FELHASZNÁLÁSI JAVALLATOK

A készüléket felnőttek, gyermekek és serdülők testsúlyának mérésére használják.
A skála csak háztartási használatra szolgál.

SZIMBÓLUMOK

Szimbólumok	Azt jelenti	Szimbólumok	Azt jelenti
	Figyelem! Lásd a kísérő dokumentumokat.		Gyártó
	Váltakozó ára	LOT	Tétel száma.
	A gyártó adatai.		A készülék megfelel az összes alkalmazandó EK irányelvnek
	Az elektromos hulladékot egy erre a célra szolgáló gyűjtőhelyre kell küldeni újrahasznosítás céljából.		

FIGYELEM!

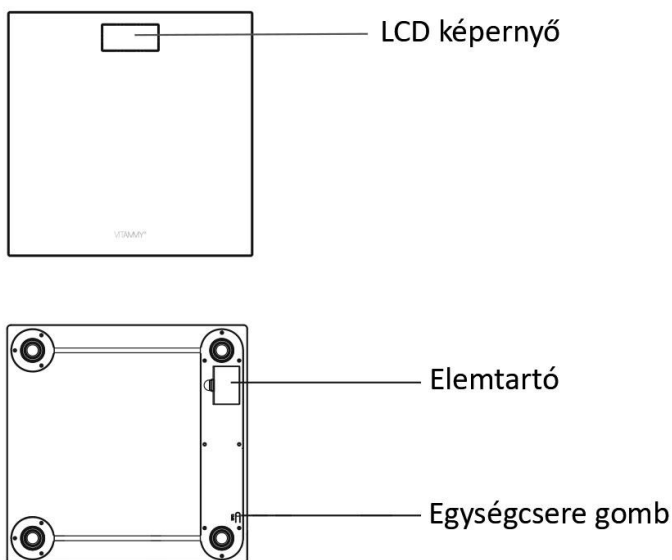
- Ne módosítsa, nyissa ki és ne javítsa meg az eszközt.
- A megfelelő működéshez pontosan kövesse a kézikönyv utasításait.
- Ne tegye ki a készüléket magas hőmérsékletnek, közvetlen napfénynek vagy nedvességnek. A csúszás elkerülése érdekében ne mászjon nedves lábakkal.
- Tartsa a készüléket kisgyermekektől távol.
- A felhasználó önmagában cserélheti az akkumulátort.
- Ha problémák merülnek fel az eszköz konfigurációjával vagy működésével kapcsolatban, vegye fel a kapcsolatot a forgalmazóval.
- Puha ruhával tisztítsa meg a készüléket, ne használjon súroló vagy illékony anyagokat.
- A nagyobb mérési pontosság érdekében a használat megkezdése előtt várjon, amíg a 0.0 megjelenik a képernyőn.
- Ha nem használja a készüléket, tárolja azt sík felületen, anélkül, hogy más tárgyakat ráhelyezne.

HASZNOS TANÁCSOK

A pontos eredmények érdekében kövesse az alábbi utasításokat.

- Helyezze a mérleget egy sima és kemény felületre. Puha felületek, például szőnyeg vagy szőnyeg befolyásolhatja a mérési eredményt.
- A mérést legalább 2 órával az ébredés vagy étkezés után végezze el.
- Kerülje a mérések elvégzését közvetlenül edzés, szauna, fürdő, alkohol vagy étel után.
- Ajánlott a méréseket egyidejűleg elvégezni, és a skálát ugyanabba a helyre kell helyezni, hogy elkerüljék ezeknek a tényezőknek az eredményekre gyakorolt hatását.

TERMÉKLEÍRÁS

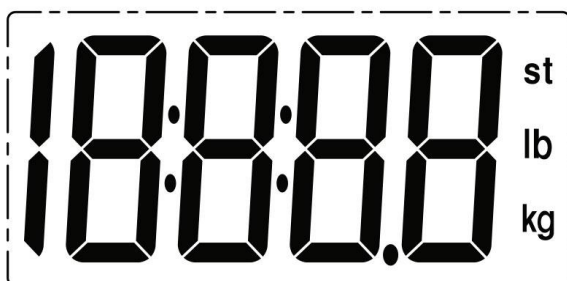


Amikor a készülék be van kapcsolva, nyomja meg az UNIT gombot a mértékegység megváltoztatásához, valamint az egyensúly beállításához.

A csomag tartalma

1. Személymérleg Vitamin Lamina-t (GBF-810-D)
2. CR2032 3 V-os lítium elem
3. Felhasználói kézikönyv

LCD KÉPERNYŐ



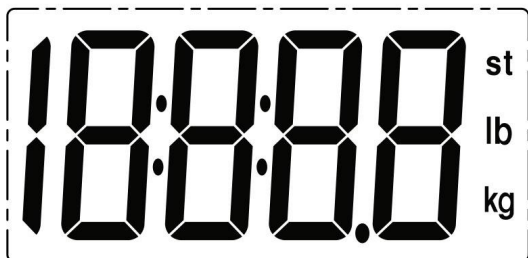
st – kövek
lb- font
kg - kilogramm

AKKUMULÁTOROK TELEPÍTÉSE ÉS CSERÉJE

A **Vitammy Lamina** készülék gyárilag beszerelt akkumulátorral és szállítási balesetek elleni védelemmel rendelkezik, amely az elemtartóból jön. A mérleg használata előtt távolítsa el a műanyag szalagot az elemtartóból.

1. Nyissa ki az elem alján található elemtartót.
2. Helyezze be az akkumulátort a rekesz belsejében található jelölések szerint. Csak olyan elemeket használjon, amelyek megfelelnek a CR2032 3V jelölésnek.

Az **18888** megjelenik a képernyőn.



3. Csukja be a rekesz fedelét, és várjon, amíg a **0.0** megjelenik a képernyőn.



Cserélje ki az elemet, amikor a képernyőn megjelenik a Lo szimbólum.

FIGYELEM!

Ne dobja tűzbe az elemeket. Ezek robbanást okozhatnak.

Ha hosszú ideig nem használja a készüléket, vegye ki az akkumulátort.

A használt elemeket a helyi előírásoknak megfelelően kell megsemmisíteni.

INITIALIZATION

1. A készülék bekapcsolásához nyomja meg a lábával a súlypontját, majd húzza vissza vagy nyomja meg az UNIT gombot az eszköz alján. A 0.0 megjelenik a képernyőn.



2. A mérleg használatra kész. Ezt az inicializálási folyamatot meg kell ismételni, ha a skálát áthelyezi egy másik helyre. Ha nem változtatja meg a helyet, akkor azonnal megteheti a következő mérést.

NAPI MÉRÉS

A SENSE ON technológiának köszönhetően a készülék automatikusan elindul, miután felmászott rá, bekapcsolás nélkül.

Ha az inicializálást a fentebb leírt első indítás során hajtották végre, akkor egyszerűen felmászhat rajta indítás nélkül.

1. Mássz fel a mérlegállványra és maradj mozdulatlanul, amíg a képernyőn lévő szám villogni nem kezd.
2. A mérési eredmény statikusan megjelenik a képernyőn.



3. Az eredmény 10 másodpercig megjelenik, majd automatikusan leáll.

HASZNOS TIPPEK

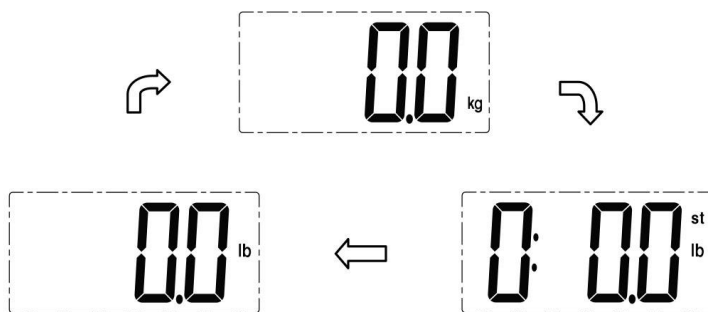
Helyezze a mérleget egy sima, kemény felületre. Az egyenetlen szőnyegek, szőnyegpadlók vagy padlózat befolyásolhatja a mérési eredményeket.

10 másodperces szünet után a készülék automatikusan kikapcsol.

A nagy pontosság biztosítása érdekében, amikor az eszközt egy másik helyre költözteti, vagy azt már hosszú ideje nem használták, használat előtt kapcsolja be és várjon, amíg a kijelzőn megjelenik a 0.0.

A MÉRTÉKEGYSÉG MEGVÁLTOZTATÁSA

Az akkumulátor helyes behelyezése után nyomja meg az UNIT gombot az eszköz alján. A gyárilag beállított egység kg. Nyomja meg az UNIT gombot, hogy a mértékegységet **st** vagy **lb** értékre változtassa, az alábbi ábra szerint.



HIBA ÜZENETEK

TÉVEDÉS	LEHETSÉGES OKOK	MEGOLDÁS
	Túlterhelés. A készülék 4 másodperc alatt kikapcsol.	Válasszon hosszabb mérési tartományt.
	Lemerült akkumulátor. A készülék 4 másodperc alatt kikapcsol.	Cserélje ki az akkumulátort.

HIBAELHÁRÍTÁS

PROBLÉMA	OK	MEGOLDÁS
Eredmény túl magas vagy túl alacsony értékekkel. Nagyon nagy különbség az előző eredményhez képest.	Helytelen testhelyzet.	Álljon egyenesen, mozdulatlanul.
	A mérleg puha felületen ül.	Helyezze a mérleg egy sima, kemény felületre.
Semmi nem jelenik meg a képernyőn	Hiányzik az elem az eszközben.	Helyezze be az akkumulátort az ajánlott módon.
	Lemerült akkumulátor.	Cserélje ki az elemet egy újra.
A készülék automatikusan kikapcsol	Lemerült akkumulátor.	Cserélje ki az elemet egy újra.

MŰSZAKI ADATOK

Modell	Vitammy Lamina (GBS-810-D)
Méret	300 × 300 × 19 mm
Súly	1,52 kg (akkumulátor nélkül)
Képernyő	LCD kijelző
Mérési egységek	Kg, lb, st
Mérési tartomány	5 kg – 180 kg / 0st: 11lb – 28st: 5lb / 11lb – 397 lb
Pontosság	50kg: ±0.3kg; 150kg: ±0.5kg; 100kg: ±0.4kg; 180kg: ±0.7kg;
Üzemeltetési feltételek	Hőmérséklet: 5°C – 40 °C Páratartalom: ≤90% RH Légköri nyomás: 86 kPa – 106 kPa
Szállítási feltételek	Hőmérséklet: -20°C – 60 °C Páratartalom: ≤90% RH Légköri nyomás: 50 kPa – 106 kPa
Akkumulátor	3 V-os akkumulátor (CR2032 3V)
Automatikus indítás	SENSE ON technológia
Automatikus leállítás	10 másodperces szünet után
Működési mód	Folyamatosan

KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

Kérjük, kövesse az alábbi ajánlásokat:

- A por tisztításához mindig puha, száraz ruhát használjon;
- A szennyeződés eltávolításához használjon puha, nedves ruhát, majd törölje le egy száraz ruhával.
- Ne merítse a készüléket vízbe, és ne mossa folyó víz alatt.
- A készülék tisztításához ne használjon oldószert vagy súrolószert, mivel ezek károsíthatják a felületet vagy megváltoztathatják a színét.
- Az eszköz módosítása nem megengedett.

GYÁRTÓI ÚTMUTATÓ ÉS NYILATKOZAT – ELEKTROMÁGNESES KIBOCSÁTÁS

Gyártói útmutató és nyilatkozat – elektromágneses zavartűrés			
A Vitammy Lamina az alábbiakban ismertetett elektromágneses környezetben való használatra szolgál. A készülék vásárlójának vagy felhasználójának garántálnia kell, hogy ebben a környezetben használja.			
Zavartűrés vizsgálat	IEC 60601 szerinti mérőszint	Megfelelőségi szint	Elektromágneses környezet – útmutató
Elektrosztatikus kisülés (ESD) IEC 61000-4-2	± 6 kV érintéses töltés ± 8 kV légtöltés	± 6 kV érintéses töltés ± 8 kV légtöltés	A padlóburkolat fából, betonból vagy kerámialapból legyen. Ha a padlót műanyaggal borítják, akkor a fajlagos páratartalom legalább 30% legyen.
Gyors elektromos tranziens/lökés jelenség IEC 61000-4-4	± 2 kV hálózati áramellátó vezetékek esetében ± 1 kV bemenet / kimenet	N/A	A hálózati tápfeszültség a kereskedelmi vagy kórházi környezetre jellemző minőségű legyen.
Túlfeszültség IEC 61000-4-5	± 1 kV differenciál módusú ± 2 kV általános módszer	N/A	A hálózati tápfeszültség a kereskedelmi vagy kórházi környezetre jellemző minőségű legyen.
Feszültségesések, rövid kimaradások és feszültségingadozások a bemeneti hálózati feszültségben IEC 61000-4-11	<5% UT (> 95% esés az Ut értékben) 0,5 ciklus időtartamára 40% UT (60% esés az Ut értékben) 5 ciklus időtartamára 70% UT (30% esés az Ut értékben) 25 ciklus időtartamára <5% UT (> 95% esés az Ut értékben) 5 másodpercig	N/A	A hálózati tápfeszültség a kereskedelmi vagy kórházi környezetre jellemző minőségű legyen.
Ipari frekvenciájú (50/60 Hz) mágneses mező IEC 61000-4-8	3A/m	3A/m	Az ipari frekvenciájú mágneses mező erőssége a kereskedelmi vagy kórházi környezetben elvárt szintnek feleljen meg.
Megjegyzés: Az Ut a hálózati váltóáramú feszültség értéke a mérőszint alkalmazása előtt.			

Elektromágneses kibocsátás

A **Vitammy Lamina** alábbiakban ismertetett elektromágneses környezetben való használatra szolgál. A készülék vásárlójának vagy felhasználójának garantálnia kell, hogy ebben a környezetben használja.

Kibocsátási vizsgálat	Megfelelőség	Elektromágneses környezet – útmutató
CISPR 11 rádiófrekvenciás kibocsátás	1-es csoport	A készüléket rádiófrekvenciás energiát kizárólag saját belső működéséhez használ. Ezért a rádiófrekvenciás kibocsátása igen gyenge, és valószínűtlen, hogy az bármilyen zavart okozna a közelében lévő elektromos berendezésekben.
CISPR 11 rádiófrekvenciás kibocsátás	B osztály	
Harmonikus kibocsátások IEC 61000-3-2	N/A	
Feszültség-ingadozások/ feszültség-rezgések IEC 61000-3-3	N/A	

A Vitammy Lamina, valamint a hordozható és mobil rádiófrekvenciás kommunikációs eszközök közötti ajánlott távolságok

A készülék olyan környezetben való használatra tervezték, ahol a rádiófrekvenciás zavarok korlátozottak. A készülék vásárlója vagy használója úgy előzheti meg az elektromágneses interferenciát, hogy betartja a hőmérő, valamint a hordozható rádiófrekvenciás kommunikációs eszközök (adók) közötti alábbi (a kommunikációs eszközök legnagyobb kimenő teljesítményéhez igazodó) minimális távolságot.

Az adó névleges legnagyobb kimenő teljesítménye (W)	Betartandó távolság az adó frekvenciájának függvényében (m)		
	150 kHz - 80 MHz $d = \lceil \frac{3,5}{V_1} \rceil \sqrt{P}$	80 MHz - 800 MHz $d = 1.167 \sqrt{P}$	800 MHz - 2,5 GHz $d = 2.333 \sqrt{P}$
0,01	/	0.117	0.233
0,1	/	0.369	0.738
1	/	1.167	2.333
10	/	3.690	7.378
100	/	11.67	23.33

A fenti felsorolásban nem szereplő névleges kimeneti teljesítményű adók esetében a „d” javasolt izolációs távolságot (m) az adó frekvenciájára vonatkozó egyenlettel lehet kiszámítani, ahol „P” az adó legnagyobb névleges kimenő teljesítménye wattban (W) a gyártó által megadottak szerint. Megjegyzés: 80 MHz-en és 800 MHz-en a magasabb frekvenciatartományhoz tartozó távolság érvényes.

Megjegyzés: Ezek az irányelvek nem minden esetben alkalmazhatók. Az elektromágneses hullámok terjedését befolyásolja az építmények, tárgyak és emberek elnyelő és visszaverő hatása.

IMPORTŐR: S.C. BIT ONLINE SRL Bukarest, tel: +40 21 211 06 52, www.bitonline.ro.